

ལྷོང་གཏམ་ཤེལ་དཀར་མེལོང་།



མི་རིགས་དཔེ་ཆུན་ཁང་།

སྒྲིབ་གཏམ་གྱིས་དཀར་མེ་ལོང་།

གཙོད་པ་དོན་གྱུ་བ་གྱིས་བཙུམས་པ།



མ་རགས་དཔ་སྒྲུབ་ཁང་།

ཁ་བྱང་འབྲི་མཁན། ཉ་མགྲིན་རྫོ་ཐེ།
དཔེ་ཐུག་འགན་འཁུར་བ། ཆེ་ལྷུ་ལ།

ཉིང་གཏམ་ཤེལ་དཀར་མེ་ལོང་།

*

གཙོད་པ་དོན་བྱུང་གྱིས་བཙམས་པ།

མི་དཀའ་དཔེ་ཐུན་ཁང་གིས་བསྐྱར་ཁིང་འགྲེམས་སྤེལ་བྱས་པ།

1990ལོའི་ཟླ་9པར་པར་གཞི་15་བཞེགས་པ།

1995ལོའི་ཟླ་12པར་པེ་ཅན་ལ་པར་ཐང་སྐྱེས་པ་བརྒྱབ་པ།

དེབ་རེར་མྱོར་3.30

图书在版编目(CIP)数据

新编藏族格言: 藏文/角巴东主著, —北京: 民族出版社, 1996.4重印

ISBN 7—105—02556—5

I .新… II .角… III .诗歌, 格言—中国—藏文 IV .1291.427

中国版本图书馆CIP数据核字(95)第19305号

民族出版社出版发行

(北京市和平里北街5号 邮编 100013)

民族出版社微机照排 燕文印刷厂印刷

各地新华书店经销

1990年9月第1版 1996年4月北京第3次印刷

开本: 787×1092毫米 1/32印张: 4¹/₄

印数: 9001—13000册 定价: 3.30元

འགྲོ་བརྗོད

དེ་བུ་ལྷག་པ་སུ་ཡིད་ཀྱི་མཁའ་དབྱིངས་ལས། །

དག་པའི་ལོ་རྒྱུ་ཡོངས་སུ་སྒྲིབ་པའི་བྱུང་། །

སྒྲིབ་མེད་ཚུལ་ཐོང་བུ་ཆར་ཕབ་པ་འདིས། །

བདག་གཞན་ས་ཆེན་ཡོངས་སུ་ཕན་བྱུང་ཅིག །

ཅེས་བརྗོད་འདྲི་བུ་པས་སྒྲོ་གསལ་ལེར་མཚན་བྱེད་ཆོག་སུ་་་་་
བཅད་པའི་མེ་རྒྱག་གི་ཐོང་བ་འདི་སྒྲིབ་ལ་བཏང་ནས། འདིར་བརྗོད་པར་བྱ་
བའི་ཆོག་གི་སྒྲིང་པོ་དམ་པ་ནི། དེར་སྒྲུབ་སྒྲག་ཆོད་མཁའ་ལ་འཕྱར་ཏུར་
མཐུན་དུ་སྒྲིབ་བཞིན་པའི་སྒྲིབ་ཆོག་ནང་གནས་པའི་པོད་མི་རིགས་ཡོངས་་་་
དང་། ལྷག་པར་དུ་དབྱིད་ཀའི་དཔལ་ཡོན་རྒྱས་པ་ཇི་བཞིན་འཆར་ཁོངས་
བྱུང་བཞིན་ཡོད་པའི་ན་གཞོན་པོ་མོ་རྣམས་ལ་ནི། ལམས་ཉེས་ཐང་དོར་
འབྱེད་པའི་རྣམ་དབྱེད་ཡོངས་པ་དང་། མི་དགེ་དུག་གསུམ་འགྲོག་པའི་སྒྲིང་
སྒྲུབ་ཆེ་བ། ཆན་རིག་ཡང་ཅེར་སྒྲིབ་པའི་རིག་གནས་ལྡན་པ་བཅས་ཀྱི་
ཡོན་ཏན་ཁོ་ལག་ཡོངས་སུ་རྒྱགས་པའི་ཆེད་དང་། དེ་མེད་བདག་དང་
བདག་འདྲ་བའི་ཐོག་ས་པོ་ཉེ་རིང་སུ་ཡིན་ཏུང་། རྣམ་དག་གི་ཀྱན་སྒྲིང་
ཡོད་ཅིང་གཞན་ཕན་གྱི་ལས་ལ་བརྩོན་པ། ཤེས་རབ་ཀྱི་རལ་གྱི་ཕྱར་ནས་
སྒྲིངས་སུན་གྱི་མཐུག་མ་གཙོད་པ། རྣམ་འཁྲུལ་གྱི་འོབས་དོང་ལས་ཡང་

དག་སྤྱད་བཟང་གི་ལས་ལ་བརྟེན་པ་བཅས་ཡོང་བའི་སྤྱད་དུ། བདག་གི་
 བསམ་པར་མི་རིགས་ཡོངས་ལ་རྟིང་སྤྱལ་གྱི་རྒྱས་པ་ཐོན་པའི་རྩམ་ཡིག་ཅིག་...
 གྲིས་ན་ཅི་མ་རུང་སྤྱམ་བཞིན་པའི་མདྲ་ལ། ཁོ་པོའི་དགེ་ལྡན་མཚན་དང་
 ཚོགས་པོ་རྣམས་ཀྱིས་ཀྱང་འདི་རིགས་ཀྱི་རྩམ་ཞིག་གྲིས་ན་པམ་ཐོགས་ཆེན་...
 པོ་ཡོང་ངེས་ཡིན་ཞེས་སྤྱལ་མ་བཟང་བ་དང་བརྟེན་ནས། བདག་གིས་རྒྱས་
 ཅུལ་ཅི་ཡོད་ཀྱིས་《མི་མེམས་སྤྱལ་བའི་སྤྱིང་གཏམ་ཤེལ་དཀར་མེ་ཡོང་》དང་
 《སྤྱིང་གཏམ་པད་མའི་ཆུན་པོ་》ཞེས་པའི་རྩམ་འདི་གཉིས་ཆེད་དུ་གྲིས་པ་...
 ལགས། །

རྩམ་འདི་གཉི་གའི་བརྗོད་བྱ་དོན་གྱི་ཐད་དུ་སྤྱི་ཚོགས་ཀྱི་འཆ་བའི་
 བྱང་གི་མཐོང་ཐོས་ཐུངས་རེག་གཙོར་བཟུང་ནས། གནའ་རབས་ཀྱི་མཁས་
 པ་ཆེན་པོ་རྣམས་ཀྱི་ལེགས་བཤད་སྤྱི་ཚོགས་དང་འབྲེལ་ཡོད་ཀྱི་བརྟེན་བཅོས་
 དང་། རང་ཀྱལ་སྤྱི་ཚོགས་སྤྱིང་དུ་དར་ཁྱབ་ཆེ་བའི་ཁ་བཤད་དང་གཏམ་
 དཔེ་མང་པོ། རྟེན་པར་དུ་སྤྱི་སྤྱིང་བའི་ལེགས་བཤད་སྤྱི་ཚོགས་ཀྱི་དང་གཏམ་
 དཔེ་ལ་སོགས་ཟུར་ལྟ་བུས་ནས་གྲིས་པ་ཡིན་ཞིང་།

《མི་མེམས་སྤྱལ་བའི་སྤྱིང་གཏམ་ཤེལ་དཀར་མེ་ཡོང་》ཞེས་པའི་རྩམ་
 འདི་རིམ་པ་ཁག་གསུམ་དུ་བཞོས་ཡོད་ལ། དང་པོ། མི་སྤྱི་ཡིན་ཅུང་།
 བྱ་བ་གང་དང་གང་བསྐྱབ་ཀྱང་། ཀྱན་སྤྱོད་རྣམ་དག་ཅིག་དགོས་པ་མ་
 ཟད། རང་དོན་བརྒྱར་ཏེ་གཞན་དོན་ལ་འབད་འབྱངས་བྱ་དགོས་པའི་སྤྱི་
 ཐོང་བ་དང་། གཉིས་པ། ལས་དོན་ལེགས་པོ་གང་ཞིག་བསྐྱབ་དགོས་
 ཅུང་། རྣམ་དཔྱད་ཀྱི་སྒོ་ཁྱས་དང་། རིག་གནས་ཀྱི་ཡན་ཏན། ཆན་རིག་
 གི་ཤེས་བྱ་ལ་སོགས་ཆ་ཆང་བ་ཞིག་མེད་ན་བསྐྱབ་ཀྱང་འབྱུང་དཀའ་བའི་...
 སྤྱི་ཐོས་ཡོད་ལ། གསུམ་པ། ལེགས་ཉེས་ཀྱི་དབྱེ་བ། བྱ་བའི་སྤྱོད་

ལྟངས། འཇིག་རྟེན་གྱི་རྒྱན་ཤེས་ལ་སྐྱེས་རྣམས་ལ་བཟུངས་ཀྱིས་སློང་ཡོད་པ་
ཡིན།

《སློང་གཏམ་པད་མའི་རྒྱན་པོ་》ཞེས་པའི་རྩམ་གྱི་སློང་པོ་ཡང་རང་...
རིགས་ཁ་བ་ཅན་གྱི་ན་རྒྱུ་བྱིས་པ་རྣམས་སྒྲིངས་པ་རྒྱུ་གྱི་རྒྱན་དོར་
ལས་ཐར་ཏེ། བསྐལ་བ་བཟང་པོ་རྒྱུ་གས་ལྡན་གྱི་དུས་སྐབས་འདིར། དུས་
ཚད་བཟང་པོ་གསེར་བཞེན་དམ་འཛིན་ནན་མོ་བྱས་ཏེ། སློབ་གྲུ་འབྲེ་བ་
དང་རིག་གནས་ལག་ཅུལ་ལེགས་པོ་སློབ་དགོས་པའི་གལ་ཆེན་གྱི་རང་བཞིན་
ནན་སྒྲུལ་བྱས་ཡོད་པ་མ་ཟད། བྱིས་སྒྲུ་མི་རིགས་རང་གི་ཆབ་སྲིད་དང་
དཔལ་འབྱོར་འཕེལ་རྒྱས་ཡོང་བའི་ཆེད་དུ་ལག་རྒྱུ་འཛིན་དགོས་པའི་རེ་...
བའང་བརྟན་ཡོད། རྩམ་འདི་གཉིས་ཀྱི་རྒྱུ་ཕྱེད་ཆིག་གི་ཐད་དུ། བརྟ་
སློང་དང་མཛན་བརྒྱུ་ཆིག་གྱུར་མང་པོ་བཀོལ་མེད་པར། བྱ་བོ་སྒྲུལ་ཀྱང་
སློབ་པའི་ཞིང་གོ་སླ་བ་ཡོང་ཕྱིར། ཆིག་སློང་ཕལ་ཆེར་མི་རིགས་རང་རང་
གི་ཁ་སྐད་དང་མཐུན་པའི་སློ་ནས་བྱིས་ཡོད་པ་ལགས།

རྩམ་འདི་བྱིས་ཆར་རྒྱུ་ རྩམ་ཉམས་དང་ནང་དོན་རྒྱུ་བཟང་དང་
རྒྱུ་ལེགས་དུ་ཡོང་བའི་ཕྱིར། བདག་གིས་ཡང་སྒྱུར་དུ་བྱ་དག་བྱས་པ་མ་
ཟད། བྱོགས་པོ་གཞན་པ་ལའང་བརྟེན་ཏེ་བསམ་འཆར་གང་མང་བཟུས་པ་
དང་། ལྷག་པར་དུ་རྒྱུ་བྱང་མི་རིགས་སློབ་གྲུ་ཆེན་མོའི་ཅན་ཚུ་གཞན་
པ་ཨ་ལགས་དོར་ཞི་རིན་པོ་ཆེས་བྱ་དག་མཛད་པ་ལ། སློང་ཐག་པ་ནས་
ཐུགས་རྒྱུ་ཆེ་ཞེས་ཡང་ཡང་བྱ་བཞེན་མཆིས།

གཞན་ཡང་འདིར་《འཕྱིན་ཡིག་སྒྲུལ་རྒྱུ་རྒྱུ་ཞེས་པ་དང་།
《མཚུངས་མིན་གྱོགས་པོ་གཉིས་ཀྱི་གཏམ་རྒྱུ་དོ་མཆར་སྒྲིན་གྱི་སྒྲུ་...
དབྱངས།》 ཞེས་པའི་རྩམ་ཡིག་གཉིས་ཀྱི་བཀོད་ཡོད་པ་ལགས།

ལྷོ་རྒྱ་པ་དག་ལྟ་བུ་རིག་གནས་ཀྱི་ཆུ་ཚད་ཞུན་པ་དང་། ཚྭ་ལྷོ་
 བའི་ཉམས་ཚུང་མེད་པ་ཞིག་གིས་ཚྭ་ལྷོ་བུ་ལྟ་བུ་ཞིག་གིས་ཉི་རང་བཞུན་་་
 ཀྱན་ཕྱིས་མིག་གི་ཚུད་ལྟ་བུ་ལྟར་བ་ན། མཁས་པ་ཤས་གཞོན་མང་པོའི་
 མཛུན་ཏུ་རང་མཚར་དམར་རྩེན་ཏུ་ལྷོ་མཛུན་པ་དང་མཚུངས་པས། ར་
 གནོད་གི་གཞིར་ལྟར་ན་ཡང་། གསར་ཕྱིས་ཚོ་གསལ་བ་ན་མས་ལ་ཕན་
 གོགས་དེ་ལོས་ཡོང་སྟུང་ནས། གནོད་ལ་བགས་པ་གོན་ནས་བྱེད་ནས་པར་
 འབུལ་བ་ལགས། བྱེད་ནས་པས་ཐེ་ཚྭ་མེད་པར་རྒྱ་པོ་ཆེའི་དགོངས་
 འཆར་མང་པོ་གནང་བ་ལ་བྱགས་རྩི་ཆེ་ལྟ། །

གཙོད་པ་དོན་ལྟབ་ནས།

1989 ལོའི་ཟླ་ 7 པར།

དཀར་ཆག

འགོ་བརྗོད།	1
མི་མེས་སྐུ་ལ་བའི་སྒྲིང་གཏམ་ཤེལ་དཀར་ མེ་ལོང་།	1
སྒྲིང་གཏམ་པད་མའི་རྒྱན་པ།	75
འཕྲིན་ཡིག་སྒྲན་སྐུ་རྒྱལ་རྒྱུང་།	82
མཚུངས་མེན་གྲགས་པོ་གཉིས་ཀྱི་གཏམ་རྒྱུད་ ངོ་མཚར་ཐེན་གྱི་སྒྲ་དབྱངས།	84
ཉུག་བསམ་ཡིད་ཀྱི་པད་དཀར་ཆོམ་བྱ།	94
གཙོད་པ་དོན་བྱུང་གྱི་ལོ་རྒྱུས་མདོར་བསྟུན།	121

མི་སེམས་སྐྱལ་བའི་ལྷིང་གཏམ་ཁེལ་དཀར་མེ་མོང་།

གཅིག

སྐྱགས་དགོངས་མཐའ་དབུས་མེད་པའི་མཁའ་དབྱིངས་སུ། །

མཚུངས་མེད་གསུང་རབ་ཁྱི་གདུགས་འདྲ་བརྒྱ་བས། །

གདུལ་བྱའི་མ་རིག་ལྷན་པ་འཛམས་མཛད་པའི། །

སྤྱབ་དཔོན་མཆོག་ལ་སྒྲོ་གསུམ་གྱས་པས་འདུད། །

ཡིད་འོང་མཉེན་ལྷག་བྱག་ཐུང་བད་མའི་ཅེར། །

ཤེས་བྱའི་རྒྱད་མངས་ཐེའུ་འབྱས་རབ་བརྒྱན་པའི། །

སྤྱ་བའི་ལྷ་གཅིག་མཆོ་ཡུང་ངག་སྟན་མ། །

བདག་གི་མཁྱིན་མཆོར་རེ་ཞིག་བཞུགས་པར་མཛད། །

ནག་ནོག་གི་མས་མ་སྐྱགས་ལྷག་བསམ་གྱིས། །

བདག་དང་བདག་འདྲའི་ཕྱོགས་པོ་མ་ལུས་པ། །

ཡང་དག་འཁྲལ་མེད་ལམ་ལ་འབྲེན་པའི་སྤྱད། །

མི་སྟན་རྩ་པོ་ཅུང་ཅམ་འདི་ཅུ་རྩུང་། །

བཅུས་པོ་རྣམས་ལ་སྒྲ་མེད་སེམས་ཀྱིས་བཀྱར། །
བྱིས་པ་རྣམས་ལ་རང་གི་བྱ་བཞིན་བྱམས། །
སྐྱགས་པོ་རྣམས་ལ་ཡང་དག་སེམས་ཀྱིས་བརྩི། །
ནམ་ཡང་རང་ལ་ལྟ་བའི་མེ་ལྔ་འཇིན། །

གཙང་བ་མེ་རྟོག་སྦྱབས་བཞིན་ཡིད་སེམས་གཙང་། །
དྲང་བ་ཚངས་པའི་སྐྱག་བཞིན་ཡིད་སེམས་དྲང་། །
བཟང་བ་བྱམས་པའི་སྐྱགས་བཞིན་ཡིད་སེམས་བཟང་། །
གསལ་བ་མེ་ལྔ་རྩལ་བཞིན་ཡིད་སེམས་གསལ། །

མི་གཅིག་སྦྱེས་པའི་དུས་ཀྱི་ཡུན་ཅུམ་ལ། །
རང་ཕན་གཞན་གནོད་ལས་ལ་མི་འཇུག་པར། །
ཀུན་ཕན་དགེ་བའི་ལམ་ལ་ལྷགས་པར་གྱིས། །
སྦྱི་ཁྱ་ན་འཆི་བཞོག་མེད་ཆོས་ཉིད་ལགས། །

སྦྱོར་གིང་སྤྱི་ཡལ་ག་བཙོས་ན་ལེགས། །
སྤྱང་གན་གྱུར་ཆེ་བསྐང་ཐབས་མེད་པ་བཞིན། །
བྱིས་པ་རྒྱུང་དུས་ཡང་དག་ལམ་ལ་བྲིད། །
གན་པོར་གྱུར་ན་བཙོས་ཐབས་གང་ན་མཆིས། །

མི་གྲག་གཏམ་ལ་ཡག་བཙོག་མེད་ན་ཡང་། །
ཡང་དག་ལམ་ལ་བྲིད་པའི་བསྐབ་བྱ་མང་། །

མི་རྟོག་ཡག་པོ་ག་ཁྱི་འབྲམ་མཆིས་མཛད་ཀྱང་། །

དྲི་བཟང་འབྲམ་པའི་ཆུ་སྒྲིལ་ཀྱན་ལས་མཚེག་།

ཡ་རབས་མཐོན་པོའི་སྤྱད་འཛིན་གྱི་འཕང་སྤྱང་། །

བཞུགས་ཆེ་འབངས་མི་ཀྱན་ལ་བྱམས་ཀྱིས་སྤྱངས། །

མ་རབས་ཀྱན་ནི་མཐོ་སར་བཞུག་པས་ན། །

གྲོ་གཉིར་གདུག་ཆུབ་ངན་པས་དམངས་ལ་སྤྱང་། །

མ་རབས་སྤྱད་ངན་དུག་ཆེར་ནག་པོ་དེ། །

མཆུངས་མེད་ཤེས་རབ་མེད་པུང་དུག་པོས་སྤྱེག་།

ཡ་རབས་སྤྱད་བཟང་ཅན་དན་དམར་པོའི་སྤྱང་། །

ཡོངས་སུ་བདུབ་ཆེ་དགེ་བཅུའི་དྲི་བཟང་འབྲམ། །

དྲི་མཚེག་ལྟ་ཤུག་དུས་བཞི་གང་ཡིན་རྟུང་། །

དྲི་ཞིམ་བསྐྱང་གིས་ས་གཞིར་བྱུང་བ་བཞིན། །

མཁས་བཙུན་བཟང་པའི་དམ་པ་རྒྱད་ན་ཡང་། །

ཉམས་མེད་སྟན་གྲགས་བསྐལ་བ་སྟོང་ལ་གནས། །

འཛིག་རྟེན་ཤེས་བྱ་ཁོང་དུ་ཆུད་པ་དཀོན། །

ཅི་ཅམ་ཤེས་ན་དེ་ཅམ་བཟོད་པ་ལས། །

མི་ཤེས་པ་ཡང་ཤེས་ཆུལ་སྟན་པས་ན། །

བསྐལ་བརྒྱར་མོང་ཡང་བཟང་བསྐྱེད་མེད་ཅིས་སྤྱ། །

གཞན་པོ་ལས་ལ་བརྩོན་པ་མི་བྱེད་པར། །
བདག་དོན་ཁོ་ནར་བསམ་པའི་ལྷག་པོ་ལས། །
གཞན་པོ་གཏོང་མཉན་ལག་བྱང་ཆེར་བཟོངས་པའི། །
བདག་མེད་ཉམ་ཆུང་སྤང་པོ་བྱས་ན་དགའ། །

ཕྱིད་པའི་འཆོ་བ་མཉམ་བཞེས་བྱེད་པའི་དུས། །
ཁྱོགས་ཀྱི་བཟང་ངན་སྤྱད་ཀྱང་དབྱེ་བ་དགའ། །
བགལས་ཀྱིན་དོན་ངན་དག་ལ་འཕྲད་པའི་དུས། །
ཁྱོགས་མཆོག་སྤྱི་ཡིན་གསེར་བཞིན་ལྷང་ངར་མརྩོན། །

ཁྱོགས་པོ་པན་ཚུན་བར་ཀྱི་བརྩེ་དུང་དེ། །
དཔོན་མེད་བཅན་པོ་ཡིན་ཡང་སྤྱང་མི་སྤྱང། །
རྒྱ་ནོར་བས་གསུམ་བྱིན་དུང་མཐའ་མི་འཁྱོངས། །
མྱོ་དང་ཡིད་སེམས་དཀར་ན་ནམ་ཡང་བརྟན། །

ཞེ་སེམས་འོ་ཆུ་བཞིན་དུ་འབྱེས་པའི་ཁྱོགས། །
མཉམ་འཛུམས་བྱས་ཆེ་སྟོང་ཁང་ཆུལ་བྱ་ཡང་། །
གཞུལ་ཡས་ཁང་ལས་ལྷག་པའི་སེམས་མཆིས་མོད། །
མཚུན་པ་མེད་ན་སྐར་ཅམ་འདས་ཐབས་དགའ། །

མཛེལ་བཞེས་མཆོ་ལས་བབ་པའི་ཁྱོགས་བཟང་གཉིས། །
ཕྱིད་པའི་རྩ་ཆར་བས་ལ་མཉམ་རྩལ་དང་། །

ལྷག་པོའི་ཁྱར་པོ་ལྷག་ཏུ་མཉམ་འཁུར་བའི། །
བཅེ་དྲངས་མི་བྱུང་རྟོ་བཞིན་བརྟན་ན་ལེགས། །

ར་ལན་ར་དང་ཆང་ལན་ཆང་གིས་འཇལ། །
འཇིག་རྟེན་མི་ཚས་ཡིན་པ་སྒྲིམ་ཅི་དགོས། །
སེམས་ཅན་སྤྱི་ཀྱང་ལན་ཚུན་བཟང་བྱས་ལན། །
རན་གྱིས་འཇལ་ཆེ་བྲིལ་མེད་མདོ་མེད་ཡིན། །

རང་བཟོད་རང་གིས་བྱེད་པ་མཁས་པ་མིན། །
རང་སྒྲུལ་ང་རྒྱལ་ཆེ་བ་དཔལ་པོ་མིན། །
སྒྱེ་པོའི་བར་ལ་བཟང་རན་བྱུང་བརྟོད་ཆེ། །
ཀྱན་གྱིས་ངན་སྒྲུལ་བྱེད་པར་ཐེ་ཆོམ་མེད། །

མངར་བས་ཞིམ་པོ་མདུན་ཅོག་སྤྱིང་དུ་སྐྱེས། །
སྐྱོག་ཏུ་ཐོས་ན་ལེགས་པོའི་སྦྱུང་པ་མིན། །
སྤྱང་ཆ་ཅི་ཡོད་མ་གསང་གདོང་ལ་སྐྱོད། །
རྒྱལ་ཏུ་ལབ་སྤྱིང་བྱེད་པ་སྒྲིལ་བཟང་མིན། །

ལྷག་པོའི་བཅེ་དྲངས་འཁུར་མེད་འཇིན་པའི་ཐག །
ལན་ཚུན་སྒྲིམ་ཞིང་བཀུར་བའི་བསམ་པ་ལགས། །
ལྷག་པོ་བཟང་བར་གྱི་འགལ་བའི་དུག་ལམ་ནི། །
རྒྱན་དང་མགོ་སྒྲིང་འཇིག་མེད་བཅས་སྐགས་སོ། །

མངར་མི་ཟས་རིགས་ཡོད་ན་གཞན་ལ་བྱིན། །
གོས་བཟང་རྒྱན་ཆ་རང་གི་ལྷས་སྤྲུའོ། །
རྩལ་བདེ་བྱ་བ་མ་འཛོག་གཞན་ལ་བྱིན། །
ལྷུང་དཀའི་ལས་རིགས་མ་བརྒྱུར་རང་གིས་ཤོངས། །

འགན་མྱེ་ལས་ལ་འབད་འབྱངས་མི་བྱེད་པར། །
ཞིས་མངར་ཟས་རིགས་སྒྲ་ཆོགས་བཟའ་འདྲོད་དང་། །
སྤྲུལ་ལེགས་གོས་བཟང་འབའ་ཞིག་རྒྱན་འདྲོད་དང་། །
ལེ་ལོ་རྣམ་གཤེང་ཆེ་བ་མཐའ་ཆད་གསེས། །

ཁ་ཆོག་འཇམ་ཡང་ཁོག་པ་དྲག་ཅན་ལ། །
གལ་ཆེན་དོན་དག་ཡོད་ཀྱང་སྒོ་མ་འདྲི། །
རྒྱན་ལབ་མདོ་མེད་ཅན་གྱི་མི་དེ་ལ། །
མ་སྤེས་མ་སྤོས་ཡོད་ཀྱང་གཏམ་མ་འདྲི། །

དགའ་དྲུས་སྤྱིང་གཏམ་ཐམས་ཅད་གསང་མེད་པར། །
འཆད་ཅིང་ཐ་ན་རྟ་མཛོ་ཡིན་ཡང་སྟེར། །
རྒྱག་དྲུས་འཇོམ་མེད་དབྱ་རྩ་ལངས་པ་དང་། །
ཁབ་དང་སྤྱད་པ་ཡིན་རུང་ཚད་ལ་བྲེལ། །

གང་ཞིག་གྲགས་པའི་ལྷ་རྩ་རབ་རྒྱུང་བའི། །
མ་དཔོན་མང་པོའི་རྟོགས་པ་སྤྲུལ་ཅིན་གནས། །

སྒྲིབ་པ་གསུམ་ལྟ་དང་མཉམ་ཡང་སྒྲིབ་པ་འི་ཚུལ། །

འཇིག་རྟེན་མི་དང་བསྐྱེད་དགོས་ཞེས་པ་གཤམ། །

མེས་པ་ཅན་ལ་ལས་གཞན་སྒྲིབ་ཁབ་ཅམ་ཡང་། །

མི་གཏོང་བརྗོད་པར་དགའ་ཞིང་ཁུར་སྒྲིབ་བྱེད། །

རང་སྒྲིབ་རི་པོ་འདྲ་བར་སྒྲུངས་པ་ཡང་། །

ཐབས་ཀྱིས་འགྲེལས་ཤིང་གཅང་ཁུལ་བཙོས་ནས་འདུག །

ཉིན་མོར་མི་བཞིན་ཚུལ་འཆོས་སྒྲིབ་བཟང་སྟོན། །

མཆན་མོར་མ་རུང་སྟོན་བྱ་ཁི་བཞིན་དུ། །

ཞོག་དུ་གཞན་གནོད་ལས་ལ་འདུག་མཁས་པ་འི། །

རོ་གཉིས་མ་ཡི་ཚུལ་དེ་འདྲར་བར་བྱིས། །

རང་ཉིད་དམའ་ས་བཟང་ཞིང་ཁུལ་སྒྲུངས་པར། །

ལས་འགན་མཐའ་དག་སྒྲུབ་ན་མཐོན་པོ་འི་སར། །

རིམ་བྱིས་སྤྲེལས་ལ་ཉམ་སེམས་ཆེན་པོ་འི་ངང་། །

མཐོ་སར་བསྐྱགས་ན་དམའ་སར་ཟུར་དུ་ལུང་། །

གཞན་གྱི་སྒྲིབ་མཆང་བརྗོད་ལ་དགའ་བ་དེར། །

སྤྲུལ་ཀྱང་བཟང་ཞེས་སྟོན་ཆོག་བརྗོད་མི་སྤིད། །

བཟང་ངན་བཏང་སྟོ་མས་སྐད་ཆ་ཉུང་བའི་མིར། །

བརྗོད་བསྐྱགས་འབུལ་ཞིང་སྟོན་བྲགས་མཐོ་བར་བྲགས། །

གཞན་ལ་གནོད་པའི་ཀུན་སྒྲིང་ངན་པ་དེ། །
ཟུ་ཁབ་ཅེ་ཅམ་ཡིན་ཡང་ཡོད་མི་ཉན། །
གཞན་གྱི་གནོད་སེམས་འགྲོག་པའི་དོགས་ཚོན་ནི། །
དུས་དང་ནམ་པ་ཀུན་ལ་འདྲར་མི་རུང་། །

མི་དང་མི་ཡི་བསམ་པ་འདྲོད་ན། །
ཁབ་དང་སྐད་པ་ཕྱ་མོ་ཡིས་ཀྱང་ཆོག །
མི་དང་མི་ཡི་བསམ་པ་གསོད་འདྲོད་ན། །
རྫོད་ཆོག་སྐམ་པོ་འགའ་རེ་ཡིས་ཀྱང་ཆོག །

གཡོ་སྒྱུ་ཁམ་གསུམ་ཅན་གྱི་ཁ་ཡག་ཆོག །
སྒྲི་བ་རང་དོན་ཡིན་གྱི་གཞན་པན་མིན། །
ཁྱ་ཏ་ངན་པོས་སྐད་གསེང་འབྱིན་པ་དེ། །
མ་རུངས་ངན་ལྟས་ཡིན་གྱི་དགའ་བ་མིན། །

སེམས་མེད་འདྲོད་བཞུམ་གྱི་ཏུ་ཆེ་བ་ཡིས། །
སྒྱུ་པོ་ཕལ་ཆེར་ལྷུང་དུ་བསྐྱལ་པར་འགྱུར། །
ཏམ་ཅན་སྒྲིང་གི་ལྷག་གར་ཆགས་ཆེ་བས། །
རང་གི་ཆེ་སྒྲིག་མེ་མདའི་ཁ་རུ་བསྐྱལ། །

གསལ་ལེར་མངོན་པའི་མདའ་མོར་གཞུང་ཐབས་ཡོད། །
ཟུབ་དུ་འཕངས་པའི་ཉག་ཕྲན་འགྲོག་ཐབས་མེད། །